

PHƯƠNG PHÁP ĐƠN GIẢN HỒI HƯƠNG CÔNG ĐỨC CHO NGƯỜI ĐÃ MẮT

Các Bậc Đạo Sư của **Chân Ngôn Tông** Nhật Bản ghi nhận là: “Trong tất cả Chân Ngôn và Đà La Ni giúp cho người đã chết mau chóng tiêu trừ được tội chướng và tăng trưởng Phước Trí thì không có gì vượt qua nổi “**A Di Đà Căn Bản Đà La Ni**” với “**Quang Minh Chân Ngôn**”

Pháp Pháp đơn giản này có tên gọi là “**Thánh Linh Hồi Hương**” và được minh họa như sau:

1_ **A Di Đà Căn Bản Chân Ngôn:**

NAMO RATNA-TRAYĀYA
NAMAḤ ĀRYA AMITĀBHĀYA TATHĀGATĀYA ARHATE
SAMYAKSAMBUDDHĀYA
TADYATHĀ: OM_ AMṚTE AMṚTODBHAVE AMṚTA-SAMBHAVE
AMṚTA-GARBHE AMṚTA-SIDDHE AMṚTA-TEJE AMṚTA-VIKRĀNTE
AMṚTA-VIKRĀNTA-GAMINE AMṚTA-GAGANA-KĪRTTI-KARE AMṚTA-
DUNḌUBHI-SVARE SARVĀRTHA-SĀDHANE SARVA-KARMA-KLEŚA-
KṢAYAM-KARE SVĀHĀ (1 lần hoặc 3 lần)

2_ **Quang Minh Chân Ngôn:**

OM_ AMOGHA VAIROCANA MAHĀ-MUDRA MAṆI PADMA
JVALA PĀVARTTAYA HŪM (7 lần hoặc 21 lần)

3_ **Danh hiệu báu:**

Nam mô **Bản Tôn Giới Hội**

Nam mô **Lưỡng Bộ Giới Hội**

Nam mô Đại Sư **Biển Chiếu Kim Cương**

Hồi hương cho hương linh (Họ tên... Pháp Danh...)

Nam mô **Pháp Giới Vạn Linh**

(mỗi Danh Hiệu tụng 3 lần hoặc 7 lần)

4_ **Hồi Hương:**

Nguyện đem Công Đức Đây

Hướng đến khắp tất cả

Chúng con và chúng sinh

Đều cùng thành Phật Đạo

Hết

*)Ghi chú:

1_ Ý nghĩa căn bản của **A Di Đà Căn Bản Đà La Ni** được ghi nhận là:

NAMO RATNA-TRAYĀYA: Quy y Tam Bảo
NAMAḤ ĀRYA AMITĀBHĀYA TATHĀGATĀYA ARHATE
SAMYAKSAMBUDDHĀYA: Kính lễ Thánh Vô Lượng Quang Như Lai Ứng Cúng
Chính Đẳng Chính Giác

TADYATHĀ: Như vậy

OM: Con xin kính lễ

AMṚTE: Cam Lộ Tôn

AMṚTODBHAVE: Cam Lộ Sở Sinh Tôn
AMṚTA-SAMBHAVE: Cam Lộ Phát Sinh Tôn
AMṚTA-GARBHE: Cam Lộ Thai Tạng Tôn
AMṚTA-SIDDHE: Cam Lộ Thành Tựu Tôn
AMṚTA-TEJE: Cam Lộ Uy Quang Tôn
AMṚTA-VIKRĀNTE: Cam Lộ Thần Biến Tôn
AMṚTA-VIKRĀNTA-GAMINE: Cam Lộ Đẳng Dược Tôn
AMṚTA-GAGANA-KĪRTTI-KARE: Cam Lộ Quảng Thiệt Tôn
AMṚTA-DUNḌUBHI-SVARE: Cam Lộ Hảo Âm Tôn
SARVĀRTHA-SĀDHANE: Nhất Thiết Thành Tựu Nghĩa Lợi Tôn
SARVA-KARMA-KLEŚA-KṢAYAM-KARE: Nhất Thiết Nghiệp Chướng Tiêu

Trừ Tôn

SVĀHĀ: Được thành tựu

2_ Ý nghĩa căn bản của **Quang Minh Chân Ngôn** được ghi nhận là:

OM: Thánh Ngữ

AMOGHA: Bất Không

VAIROCANA: Biến Chiếu

MAHĀ-MUDRA: Đại Ấn

MAṆI: Bảo châu, viên ngọc báu

PADMA: hoa sen

JVALA: Quang minh, ánh sáng

PRAVARTTAYA: chuyển hoá

HŪM: Thánh Ngữ

26/03/2015

Huyền Thanh kính ghi